

Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG, Palmersstraße 2, 2351 Wr. Neudorf

Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf Pöchlarner Straße 17 3251 Purgstall an der Erlauf

# Inspektionsbericht gemäß ÖNORM M 5874

Auftrag Trinkwasseruntersuchung der WVA

Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost

GS2-WL-1459/008-2010

Behördenreferenz GS2-WL-1459

Auftrag vom / Zahl 20.06.2023/ Stulik
Anlass der Untersuchung Trinkwasserqualität

Letzte Untersuchung der Untersuchungsanstalt E2201160/01I vom 22.08.2022

Geschäftszahl 12148
Auftragsnummer E2309061
Inspektionsberichtsnummer E2309061/02I

Projektbearbeiter/in Ing. Andrea Kretz, DI Christoph Reitinger

Ort der Probenahme WVA Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost

Probenahmedatum 20.06.2023
Probenübergabedatum 20.06.2023
Datum der Inspektion 20.06.2023
Ausstellungsdatum des Berichts 31.08.2023

Probennehmer/in /Inspektor/in Ing. Andrea Kretz
Gutachter/in DI Katrin Hoffmann

Seitenzahl 1 von 5

Beilagen Gutachten, Prüfbericht Labor





# **Probenübersicht**

Interne Probennummer

Probe Nr.

Probenahmestellenbezeichnung WL-1459/022791

Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost

**Ortsnetz Petzelsdorf-Ost** 

Galtbrunn 6, Garage, ZH nach Wasseruhr

E2309061/001

1

Probe entnommen am 20.06.2023



# Allgemeine Angaben zur Probenahme und Inspektion

Verfahrensanweisung Inspektion Trinkwasser

ÖNORM M 5874:2009 07 15

Wasser für den menschlichen Gebrauch — Anleitung für die Tätigkeit von

Inspektionsstellen

akkreditiertes Verfahren

Verfahrensanweisungen Probenahme:

EN ISO 19458:2006-11 Wasserbeschaffenheit - Probenahme für

mikrobiologische Untersuchungen

akkreditiertes Verfahren

ÖNORM ISO 5667-5:2015-05 Wasserbeschaffenheit - Probenahme - Teil 5:

Anleitung zur Probenahme von Trinkwasser

aus Aufbereitungsanlagen und

Rohrnetzsystemen (ISO 5667-5:2006)

akkreditiertes Verfahren

Probentransport:

ÖNORM EN ISO 5667-3:(2018-05) Wasserbeschaffenheit - Probenahme - Teil 3:

Konservierung und Handhabung von

Wasserproben

akkreditiertes Verfahren

Witterung am Tag der Probenahme

Witterung in letzter Zeit

sonnig, 22 °C

trocken



# Informationen zur Anlage

Bezeichnung WVA Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost

Bezirkshauptmannschaft Scheibbs

Gemeinde Purgstall an der Erlauf

Kontaktperson/Telefon/Mobil +4374892711

+43 676 5575507 WM (Hr. Knoll)

## **Ortsbefund**

Die Wasserversorgung der WG Petzelsdorf-Ost erfolgt über die WVA Purgstall vom Hochbehälter Steinfeldberg ausgehend.

#### Hochbehälter HB Petzelsdorf:

Bauart des Behälters: Schalbeton

Fassungsvermögen: 50 m<sup>3</sup>

Kammerzahl: 2

Zuläufe: 1

Zugang: seitlich, dicht und sicher versperrt.

Belüftung: insektensichere Entlüftungspilze, im Vorraum ausgeführt.

Behälter frei von Beschädigungen: nein (Abplatzungen am Boden der linken Behälterkammer, siehe

Foto)

Behälter frei von Verunreinigungen: ja

Einspeisung des Wassers: unmittelbar ins ON Petzelsdorf (lt. Angabe: 52 Häuser) Laut Angabe wurde am 07.09.2021 der bisher letzte Hausanschluss installiert.

#### Feststellungen zu den inspizierten Anlagenteilen: keine

Änderungen gegenüber Vorbefund: keine

### Besondere Ereignisse / gesetzte Massnahmen:

Das Leitungsnetz Petzelsdorf-OST wird weiterhin regelmäßig über die Hydranten gespült.

Im Zuge der technischen Überprüfung durch die Wassermeister wurden nun alle Hausanschlüsse im Versorgungsgebiet Petzelsdorf-Ost kontrolliert, und die Abnehmer, welche auch einen eigenen Wasserspender in Verwendung haben, dahingehend informiert, dass dabei eine getrennte Installation zur WVA Petzelsdorf-Ost vorhanden sein muss.

#### **Hygienische Bewertung:**

Die Anlage machte in hygienischer Hinsicht bis auf die Abplatzungen am Boden der linken Kammer im HB Petzelsdorf einen gut gewarteten Eindruck.

#### Untersuchungsergebnisse

Die Untersuchungsergebnisse sind der Beilage "Prüfbericht Labor" zu entnehmen und beziehen sich ausschließlich auf die gezogenen Probemuster.



## **Chemischer Befund**

Probennummer: E2309061/001

WL-1459/022791 - Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost - Ortsnetz Petzelsdorf-Ost - Galtbrunn 6,

Garage, ZH nach Wasseruhr

Es liegt ziemlich hartes Wasser, mit vorwiegender Carbonathärte vor.

Der Gehalt an Eisen (0,0010 mg/l) liegt unter dem Indikatorparameterwert der

Trinkwasserverordnung.

Der Gehalt an Mangan (< 0,0001 mg/l) liegt unter dem Indikatorparameterwert der

Trinkwasserverordnung.

Der Gehalt an Ammonium (0,02 mg/l) liegt unter dem Indikatorparameterwert der

Trinkwasserverordnung.

Der Nitritgehalt (< 0,005 mg/l) liegt unter dem Parameterwert von 0,1 mg/l der Trinkwasserverordnung (304. Verordnung / 2001 in der geltenden Fassung).

Der Nitratgehalt (12 mg/l) liegt unter dem Parameterwert von 50 mg/l der Trinkwasserverordnung (304. Verordnung / 2001 in der geltenden Fassung).

Der Gehalt des gesamten gebundenen Kohlenstoffes (TOC) ist gering.

## **Bakteriologischer Befund**

Probennummer: E2309061/001

<u>WL-1459/022791 - Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost - Ortsnetz Petzelsdorf-Ost - Galtbrunn 6,</u> Garage, ZH nach Wasseruhr

In den bakteriologischen Untersuchungen konnten coliforme Bakterien, Escherichia coli (E. coli) und Enterokokken in den eingesetzten Probemengen von 100 ml nicht nachgewiesen werden.

Die Anzahl der KBE (koloniebildende Einheiten) bei 22 °C und 37 °C lag unter den Indikatorparameterwerten der TWV 2001.

(zeichnungsberechtigt nach EN ISO/IEC 17020)



Platzhalter für die elektronische Signatur NR: 0001

Dieser Inspektionsbericht mit der Berichtsnr. E2309061/02I, datiert mit 31.08.2023, besteht aus 5 Seiten und den oben angeführten Anlagen, und besitzt ausschließlich im Original Gültigkeit. Im Falle einer Vervielfältigung oder Veröffentlichung dieser Ausfertigung darf der Inhalt nur wort- und formgetreu ohne Auslassung oder Zusatz wiedergegeben werden. Die auszugsweise Vervielfältigung oder Veröffentlichung bedarf der schriftlichen Zustimmung der Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG. Die angegebenen Prüf- und Inspektionsergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die untersuchten Prüf-/Inspektionsgegenstände. Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG.

----Ende des Inspektionsberichts----



Das lebensmittelrechtliche Gutachten unterliegt nicht dem Akkreditierungsumfang nach EN ISO/IEC 17020 und ist dem ggst. Inspektionsbericht ausschließlich beigelegt.

# **Gutachten**

#### Konformitätsbewertung

Das in Verkehr gebrachte Wasser entspricht in den untersuchten Parametern den Indikatorparameterund Parameterwerten der Trinkwasserverordnung (BGBI. II Nr. 304/2001) bzw. dem ÖLMB Kapitel B1 in der jeweils geltenden Fassung.

Auf Grund der vorliegenden Befunde entspricht das abgegebene Wasser der Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost im Rahmen des durchgeführten Untersuchungsumfanges den geltenden lebensmittelrechtlichen Vorschriften und ist zur Verwendung als Trinkwasser geeignet.

Wr. Neudorf, am 31.08.2023

Gemäß Lebensmittelsicherheits- und Verbraucherschutzgesetz,
BGBI. I Nr. 13/2006
berechtigt



Platzhalter für die elektronische Signatur NR: 0001



Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG, Palmersstraße 2, 2351 Wr. Neudorf

Marktgemeinde Purgstall an der Erlauf Pöchlarner Straße 17 3251 Purgstall an der Erlauf

## **Prüfbericht**

Prüfberichtsnummer E2309061/01LL

Ausstellungsdatum des Berichts 14.07.2023

Geschäftszahl 12148

Projektbezeichnung Trinkwasseruntersuchung der WVA

Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost GS2-

WL-1459/008-2010

Auftragsnummer E2309061

Projektbearbeiter/in KR

Art der Probe
Probenehmer/in
Andrea Kretz

(Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG)

Datum der Probenahme Siehe Ergebnistabelle

Ort der Probenahme Pöchlarner Straße 17 3251 Purgstall an der

Erlauf WVA Wassergenossenschaft

Petzelsdorf-Ost

Grund der Probenahme Trinkwasserqualität

Probeneingang ins Labor Siehe Ergebnistabelle

Probenanzahl Analysenproben: 1

Rückstellproben: 0

21.06.2023 bis 26.06.2023

Seitenzahl 1 von 5

Anmerkung

Prüfungszeitraum





# **Prüfergebnisse**

Probennummer:	E2309061/001									
Probenbezeichnung:	WL-1459/022791 Wassergenossenschaft Petzelsdorf-Ost Ortsnetz Petzelsdorf-Ost Galtbrunn 6, Garage, ZH nach									
_	Wasseruhr									
Probenahmenorm:	ÖNORM EN 5667-5, ÖNORM EN ISO 19458									
PN-Datum:	20.06.2023									
Probeneingang:	20.06.2023									
Probenbeschreibung:	Siehe Ergebnistabelle									
Parameter	Norm A* BG** Einheit Ergebnis Beurteilung nach:									
Sensorische Untersuchungen	Norm		ВО	Limiter	Ligebilla	TWVO	CODEX			
Aussehen vor Ort	ÖNORM M 6620: 2012-12	1		_	klar, farblos	1000	OODEX			
Geruch vor Ort	ÖNORM M 6620: 2012-12	1		_	o.B.					
Geschmack vor Ort	ÖNORM M 6620: 2012-12	1		_	nicht bestimmt					
Mikrobiologische Parameter	01401(W W 0020. 2012-12	<del>  '  </del>			mont bestimm	TWVO	CODEX			
Koloniebildende Einheiten bei	EN ISO 6222: 1999-07	10		in 1 ml	1	IPW 100 <sup>1)</sup>	OODLX			
22°C										
Koloniebildende Einheiten bei 37°C	EN ISO 6222: 1999-07	10		in 1 ml	0	IPW 20 <sup>1)</sup>				
Coliforme Bakterien	EN ISO 9308-1: 2014-12	10		in 100 ml	0	IPW 0 1)				
Escherichia coli	EN ISO 9308-1: 2014-12	10		in 100 ml	0	PW 0 <sup>2)</sup>				
Enterokokken	EN ISO 7899-2: 2000-11	10		in 100 ml	0	PW 0 <sup>2)</sup>				
Physikalische Parameter						TWVO	CODEX			
Wassertemperatur vor Ort	ÖNORM M 6616: 1994-03	1		°C	14,1	IPW 25 1)				
pH-Wert vor Ort	ÖNORM EN ISO 10523: 2012-04	1		-	7,6	IPW 6,5 - 9,5 1)				
Elektrische Leitfähigkeit bei 25°C vor Ort	ÖNORM EN 27888: 1993-12	1	10	μS/cm	547	IPW 2500 <sup>1)</sup>				
Elektrische Leitfähigkeit bei 20°C (aus bei 25°C vor Ort berechnet)	ÖNORM EN 27888: 1993-12	1	10	μS/cm	490					
Chemische						TWVO	CODEX			
Standarduntersuchung										
Gesamthärte (Ca, Mg)	DIN 38409-6: 1986-01	1	0,1	°dH	16,5		> 8,4 <sup>3)</sup>			
Gesamthärte (Ca, Mg)	DIN 38409-6 : 1986-01	1	0,01	mmol/L	2,94					
Carbonathärte	DIN 38409-7: 2005-12	1	0,1	°dH	14,0					
Säurekapazität bis pH 4,3	DIN 38409-7: 2005-12	1	0,05	mmol/L	5,05					
Calcium (als Ca)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,05	mg/l	85,2		400			
Magnesium (als Mg)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,05	mg/l	19,9		150			
Natrium (als Na)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,05	mg/l	8,2	IPW 200 1)	200			



# Umwelt

Probennummer:	E2309061/001						
Kalium (als K)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,05	mg/l	1,5		50
Eisen (als Fe)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,0005	mg/l	0,0010	IPW 0,2 1)	
Mangan (als Mn)	ÖNORM EN ISO 17294-2: 2017-01	1	0,0001	mg/l	< 0,0001	IPW 0,05 1)	
Ammonium (als NH4)	ÖNORM EN ISO 11732: 2005-06	1	0,01	mg/l	0,02	IPW 0,5 1)	
Nitrat (als NO3)	ÖNORM EN ISO 10304-1: 2016-03	1	1,0	mg/l	12	PW 50 <sup>2)</sup>	
Nitrit (als NO2)	ÖNORM EN ISO 13395: 1997-01	1	0,005	mg/l	< 0,005	PW 0,1 <sup>2)</sup>	
Hydrogencarbonat (als HCO3)	DIN 38409-7: 2005-12	1	3,1	mg/l	305		
Chlorid (als CI)	ÖNORM EN ISO 10304-1: 2016-03	1	1,0	mg/l	12	IPW 200 1)	
Sulfat (als SO4)	ÖNORM EN ISO 10304-1: 2016-03	1	1,0	mg/l	32	IPW 250 1)	
Summenparameter						TWVO	CODEX
Gesamter organisch gebundener Kohlenstoff (TOC) (als C)	ÖNORM EN 1484: 2019-04	1	0,3	mg/l	0,6		



- 1) ... Indikator Parameterwert
- 2) ... Parameterwert
- 3) ... Bei Aufbereitung darf die Gesamthärte von 8,4° dH lt. ÖLMB Kapitel B1 nicht unterschritten werden

#### \* Akkreditierungsstatus:

- 1) gekennzeichnete Parameter wurden von Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG, 2351 Wiener Neudorf, Palmersstraße 2 Prüfstelle PSID 0071 analysiert und sind nach EN ISO/IEC 17025:2017 akkreditiert
- 10) gekennzeichnete Parameter wurden vom Gruppenpartnerlabor EUROFINS Lebensmittelanalytik Österreich GmbH PSID 0089 analysiert und sind nach EN ISO/IEC 17025:2017 akkreditiert

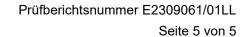
#### \*\*Bestimmungsgrenze

\*\*\*Nachweisgrenze

Überschreitungen sind "fett" markiert, Entscheidungsregel gemäß AGB.

Freigabe Prüfbericht (Name, Datum):

Anna Wachter (zeichnungsberechtigt nach EN ISO 17025), 14.07.2023





Anlagen:

Nr.:	Bezeichnung:

Dieser Prüfbericht mit der Berichtsnr. E2309061/01LL, datiert mit 14.07.2023, besteht aus 5 Seiten und den oben angeführten Anlagen, und besitzt ausschließlich im Original Gültigkeit. Im Falle einer Vervielfältigung oder Veröffentlichung dieser Ausfertigung darf der Inhalt nur wort- und formgetreu ohne Auslassung oder Zusatz wiedergegeben werden. Die auszugsweise Vervielfältigung oder Veröffentlichung bedarf der schriftlichen Zustimmung der Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG. Die angegebenen Prüfergebnisse beziehen sich ausschließlich auf die untersuchten Prüfgegenstände. Es gelten die allgemeinen Geschäftsbedingungen der Eurofins Umwelt Österreich GmbH & Co. KG.

----- Ende des Prüfberichts -----